



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 8 stycznia 2014 r.

Poz. 89

### UCHWAŁA NR XL/318/2013 RADY MIASTA I GMINY W PILICY

z dnia 18 grudnia 2013 r.

#### w sprawie zmian w budżecie gminy na 2013 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2013r., poz. 594 z późn.zm.), art. 211, 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych ( t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 885 z późn.zm.)

#### Rada Miasta i Gminy w Pilicy uchwała:

§ 1. W uchwale nr XXIX/231/2012 z dnia 28 grudnia 2012 roku w sprawie budżetu gminy na 2013 rok postanawia się wprowadzić następujące zmiany:

a) Zwiększyć dochody bieżące o kwotę 32.059 zł

W dziale 758 - Różne rozliczenia o kwotę 32.059 zł z tytułu zwiększenia przyznanej subwencji ogólnej na podstawie pisma Nr ST/4822/33g/BKU/13/RWPD-123349 z dnia 26 listopada 2013 r.

b) Zwiększyć wydatki bieżące o kwotę 32.059 zł

W tym: W dziale 801 - Oświata i wychowanie Rozdz. 80110 - Gimnazja o kwotę 22.000 zł z przeznaczeniem na wynagrodzenia i składki od nich naliczane.

W dziale 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa

Rozdz. 75412 - Ochotnicze straże pożarne

o kwotę 10.059 zł

z przeznaczeniem na dotacje dla OSP.

c) Zmniejszyć dochody majątkowe

W dziale 630 - Turystyka o kwotę 1.750.000 zł z tytułu dotacji otrzymanej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego na realizację zadania pn. "Rewitalizacja rynku w Pilicy" w wyniku przesunięcia części zadania na rok 2014.

d) Zmniejszyć wydatki majątkowe

W dziale 630 -Turystyka Rozdz. 63095 - Pozostała działalność o kwotę 600.000 zł.

W dziale 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska

Rozdz. 90001 - Gospodarka ściekowa i ochrona wód

o kwotę 1.150.000 zł.

e) Dokonać przeniesień między działami

Zmniejszyć wydatki bieżące

W dziale 854 - Edukacyjna opieka wychowawcza

Rozdz. 85401- Świetlice szkolne

o kwotę 10.000 zł.

Zmniejszyć wydatki majątkowe

W dziale 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska

Rozdz. 90001 - Gospodarka ściekowa i ochrona wód

o kwotę 145.750 zł.

Zwiększyć wydatki bieżące o kwotę 135.750 zł. W tym:

W dziale 600 - Transport i łączność

Rozdz.60017 - Drogi wewnętrzne

o kwotę 1.200 zł

z przeznaczeniem na dofinansowanie usług remontowych.

W dziale 750 - Administracja publiczna

Rozdz. 75022 - Rady gmin

o kwotę 6.000 zł

z przeznaczeniem na zakup usług.

Rozdz. 75023 - Urzędy gmin

o kwotę 47.000 zł

z przeznaczeniem na zakup usług, PFRON, delegacje służbowe.

W dziale 801 - Oświata i wychowanie

Rozdz. 80101 - Szkoły podstawowe

o kwotę 10.000 zł

z przeznaczeniem na dofinansowanie usług remontowych.

W dziale 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska

Rozdz. 90001 - Gospodarka ściekowa i ochrona wód

o kwotę 8.000 zł

z przeznaczeniem na zwiększenie kwoty dotacji do ścieków.

Rozdz. 90003 - Oczyszczanie miast i wsi

o kwotę 27.200 zł

z przeznaczeniem na zwiększenie dotacji na utrzymanie czystości.

W dziale 921 - Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego

Rozdz. 92116 - Biblioteki

o kwotę 30.000 zł.

W dziale 926 - Kultura fizyczna

Rozdz. 92601 - Obiekty sportowe

o kwotę 6.350 zł

z przeznaczeniem na wynagrodzenia i składki od nich naliczane.

Zwiększyć wydatki majątkowe o kwotę 20.000 zł.

W dziale 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa

Rozdz. 75412 - Ochotnicze straże pożarne

o kwotę 20.000 zł

z przeznaczeniem na dotacje dla OSP.

f) Dokonać zwiększenia planu dochodów własnych i wydatków nimi finansowanych jednostek oświatowych o kwotę 6.700 zł.

W tym: Zespół Szkół Szkoła Podstawowa Nr 1 i Gimnazjum Nr 1 w Pilicy o kwotę 3.200 zł.

Szkoła Podstawowa Nr 3 w Dzwono-Sierbowicach o kwotę 2.000 zł.

Szkoła Podstawowa Nr 4 w Sławniowie o kwotę 1.000 zł.

Przedszkole w Pilicy o kwotę 500 zł.

Załącznik Nr 5 do niniejszej uchwały obrazuje postać załącznika nr 7 do uchwały budżetowej po zmianach.

Zmiany zawarte w pkt A) i C) obrazuje załącznik Nr 1- Dochody do niniejszej uchwały

Zmiany zawarte w pkt B), D) i E) obrazuje załącznik: Nr 2 - Wydatki

Zmiany dotyczące wydatków inwestycyjnych zawarte w pkt C) i D) ujęte zostały w załączniku Nr 3 – Wykaz zadań Inwestycyjnych.

Zmiany wysokości dotacji zawarte w pkt B) i E) ujęte zostały w załączniku Nr 4 do niniejszej uchwały i który obrazuje załącznik Nr 5 do Uchwały Nr XXIX/231/2012 z dnia 28 grudnia 2012 roku w sprawie budżetu gminy na rok 2013.

Plan budżetu po zmianach: DOCHODY - 25.155.936 zł. WYDATKI - 25.815.936 zł.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

§ 4. Uchwała podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Miasta  
i Gminy

**Jan Pająk**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XL/318/2013  
Rady Miasta i Gminy w Pilicy  
z dnia 18 grudnia 2013 r.

### Dochody

w złotych

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>bieżące</b>							
758			Różne rozliczenia	9 221 335,00	0,00	32 059,00	9 253 394,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
				9 221 335,00	0,00	32 059,00	9 253 394,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	9 221 335,00	0,00	32 059,00	9 253 394,00
			<b>bieżące razem:</b>	<b>22 483 500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>32 059,00</b>	<b>22 515 559,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	105 382,00	0,00	0,00	105 382,00
<b>majątkowe</b>							
630			Turystyka	2 032 000,00	-1 750 000,00	0,00	282 000,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	2 032 000,00	-1 750 000,00	0,00	282 000,00
				2 032 000,00	-1 750 000,00	0,00	282 000,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	2 032 000,00	-1 750 000,00	0,00	282 000,00
		6297	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	2 032 000,00	-1 750 000,00	0,00	282 000,00
			<b>majątkowe razem:</b>	<b>4 390 377,00</b>	<b>-1 750 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2 640 377,00</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	3 449 253,00	-1 750 000,00	0,00	1 699 253,00
<b>Ogółem:</b>				<b>26 873 877,00</b>	<b>-1 750 000,00</b>	<b>32 059,00</b>	<b>25 155 936,00</b>
w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3				<b>3 554 635,00</b>	<b>-1 750 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1 804 635,00</b>

(\* kol 2 do wykorzystania fakultatywnego)





Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr XL/318/2013  
Rady Miasta i Gminy w Pilicy  
z dnia 18 grudnia 2013 r.

### WYKAZ ZADAŃ INWESTYCYJNYCH NA ROK 2013

L.p.	Nazwa zadania	Wartość	Zmiana	Po zmianie
1	- Kompleksowy remont infrastruktury okołoturystycznej Zamku w Smoleniu, umożliwiający przywrócenie ruchu pieszego w obiekcie - etap II	888 000		888 000
2	- Rewitalizacja rynku w Pilicy	1 195 000	-600 000	595 000
3	- Zakup sprzętu dla Urzędu Miasta i Gminy	7 000		7 000
4	- Przebudowa sieci wodociągowej w Ul. Klasztornej, Reformackiej, Targowej, 17-stycznia w Pilicy	58 671		58 671
5	- Przebudowa sieci wodociągowej w ul. 3 Maja w Pilicy	23 370		23 370
6	- Przebudowa sieci wodociągowej w Biskupicach w Pilicy	5 535		5 535
7	- Instalacja gazowa z wyposażeniem dla stołówki szkolnej w Pilicy	54 800		54 800
8	- Dokumentacje projektowe dróg Gminnych Nr 641226S,641001S, 641008S , 641004S	97 500		97 500
9	- Wykup gruntów	25 000		25 000
10	- Rozbudowa i przebudowa oraz zamiana sposobu użytkowania budynku remizy OSP w Kocikowie z przeznaczeniem na świetlicę wiejską	534 713		534 713
11	- Przebudowa i zamiana sposobu użytkowania budynku remizy, zlokalizowanego w miejscowości Dzwono - Sierbowice, gmina Pilica z przeznaczeniem na świetlicę wiejską	646 100		646 100
12	- Wiaty przystankowe	15 900		15 900
13	- Przebudowa(modernizacja) oczyszczalni ścieków w Pilicy	1 618 000	-1 295 750	322 250
14	- Budowa otwartego boiska sportowego w Pilicy	846 770		846 770
15	- Projekt "Rybaczkówki" nad zalewem w Pilicy	17 500		17 500
16	- Budowa instalacji gazowej w Zespole Szkół Nr 1 w Pilicy	95 000		95 000
17	- Budowa pompowni w Pilicy(Wilcze Doły)	32 000		32 000
18	- Oprogramowanie księgowo dla ZEAS w Pilicy	11 000		11 000
19	- Monitoring przedszkola w Pilicy	7 000		7 000
20	- Projekt chodnika w Miejscowości Smoleń	11 600		11 600
21	- Zakup samochodu bojowego dla OSP Szyce	130 000	20 000	150 000
22	- Projekty przebudów świetlic	25 535		25 535
23	- Zakup kserokopiarki dla ZEAS w Pilicy	4 000		4 000
24	- Monitornię w Szkole Podstawowej Nr 3 w Dzwono - Sierbowicach	9 000		9 000
25	- Koncepcja przebudowy drogi Nr 790 w miejscowości Pilica i Biskupice	23 124		23 124
26	- Budowa sieci wodociągowej w miejscowości Cisowa	30 000		30 000
27	- Budowa chodnika przy ulicy Mickiewicza w Pilicy	28 000		28 000
	<b>Ogółem zadania inwestycyjne</b>	<b>6 171 859</b>	<b>-1 875 750</b>	<b>4 564 368</b>

Załącznik Nr 4 do Uchwały Nr XL/318/2013  
Rady Miasta i Gminy w Pilicy  
z dnia 18 grudnia 2013 r.

### Plan dotacji udzielanych z budżetu na rok 2013

Dotacje dla podmiotów zaliczanych do sektora finansów publicznych					Dotacje dla podmiotów niezaliczanych do sektora finansów publicznych				
<b>Dotacje podmiotowe</b>		<b>471 050</b>			<b>Dotacje celowe</b>		<b>298 289</b>		
Nazwa	Kwota				Nazwa	Kwota			
Dotacje podmiotowe dla gminnych instytucji kultury	471 050				Dotacje celowe na zadania własne gminy realizowane przez podmioty nienależące do sektora finansów publicznych	100 000			
<b>Dotacje Przedmiotowe</b>		<b>787 200</b>			- kultura fizyczna - 100 000				
Nazwa	Kwota	jedn.	cena jedn.	ilość	wartość	Dotacja celowa dla jednostek OSP w Gminie Pilica	195 259		
Dotacje przedmiotowe dla Zakładu Usług Wodnych i Komunalnych						- w tym wydatki majątkowe	150 000		
a) Na utrzymanie szalek	54 000	szt.	4500/m-c	12	51 996				
b) Na utrzymanie zieleni	53 000								
- koszenie ręczne i usuwanie nieczystości	27 000	m2	0,58	46 500	26 970				
- koszenie mechaniczne i usuwanie nieczystości	26 000	m2	0,97	27 000	26 190				
c) Na utrzymanie rynku (zamiatanie i prace porządkowe)	61 000								
- prace porządkowe	30 000	m-c	2500	12	30 000				
- zamiatanie	31 000	m2	0,62	49 840	30 901				
d) zamiatanie ulic	86 200	m2							
- ręczne	29 500	m2	2,2	13 409	29 500				
- mechaniczne	56 700	m2	0,54	105 000	56 700				
e) Przygotownia wystroju gminy związanego z uroczystościami	17 000	godz	106	142	15 052				
f) zimowe utrzymanie dróg	93 000	m2	0,26	360 220	93 657				
g) utrzymanie mieszkań komunalnych	160 000	m2	150,95	1 060	160 007				
h) utrzymanie składowiska odpadów	30 000								
- badanie	15 000	szt	2	7 500	15 000				
- bieżące utrzymanie	15 000	m2	20000	0,75	15 000				
i) odprowadzanie ścieków	192 000	m3	5,60	34 285	191 996				
j) studnia w Złoteńcu	41 000	m	155,00	265	41 075				
<b>Ogółem</b>	<b>787 200</b>								
<b>Dotacje celowe</b>		<b>11 065</b>							
Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Śląskiego	11 065								
Społka wodna	30 000								
<b>Dotacje inwestycyjne</b>		<b>389 001</b>							
ZUWiK modernizacja oczyszczalni ścieków w Pilicy	389 001								
ZUWiK budowa sieci wodociągowej w miejscowości Cisowa	30 000								
Budowa chodnika przy ulicy Mickiewiczza	28 000								
Budowa chodnika - Smoleń	35 000								

Ogółem dotacje - 2.026.575 zł.

W tym na zadania bieżące 1.444.574 zł.



Załącznik Nr 5 do Uchwały Nr XL/318/2013  
Rady Miasta i Gminy w Pilicy  
z dnia 18 grudnia 2013 r.

**Plan dochodów własnych i wydatków nimi finansowanych na 2013 rok**

W dziale 801	– Oświata i wychowanie		
Rozdz. 80101	– Szkoły podstawowe		
Stan początkowy	– 0 zł.		
		Dochody	- 38.700 zł.
		Wydatki	- 38.700 zł.
Stan końcowy	- 0 zł.		
W tym :			
<i>Zespół Szkół Szkoła Podstawowa i Gimnazjum w Pilicy</i>			
Stan początkowy	– 0 zł.		
		Dochody	- 28.200 zł.
		Wydatki	- 28.200 zł.
Stan końcowy	- 0 zł.		
<i>Zespół Szkół Szkoła Podstawowa i Gimnazjum w Wierbce</i>			
Stan początkowy	– 0 zł.		
		Dochody	- 6.000 zł.
		Wydatki	- 6.000 zł.
Stan końcowy	- 0 zł.		
<i>Szkoła Podstawowa w Dzwono-Sierbowicach</i>			
Stan początkowy	– 0 zł.		
		Dochody	- 3.500 zł.
		Wydatki	- 3.500 zł.
Stan końcowy	- 0 zł.		
<i>Szkoła Podstawowa w Sławniowie</i>			
Stan początkowy	– 0 zł.		
		Dochody	- 1.000 zł.
		Wydatki	- 1.000 zł.
Stan końcowy	- 0 zł.		
Rozdz. 80104	- Przedszkola		
<i>Przedszkole w Pilicy</i>			
Stan początkowy	– 0 zł.		
		Dochody	- 2.500 zł.
		Wydatki	- 2.500 zł.
Stan końcowy	- 0 zł.		